

DEL CARIBE A LA MITAD DEL MUNDO MIGRACIÓN CUBANA EN ECUADOR

Ahmed Correa Álvarez



*Eduardo Martínez Estrella**
Universidad de Las Américas Ecuador

* Eduardo Martínez Estrella es abogado de los Tribunales y Juzgados de la República por la Universidad de Las Américas. Posee una Especialidad en Migración, Desarrollo y Derechos Humanos por la Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales FLACSO - Sede Ecuador. Actualmente es Coordinador de gestión de la Escuela de Derecho de la UDLA.

La migración se ha convertido, en las últimas décadas, en un tema de innegable trascendencia. Su naturaleza, dinámicas y capacidad transformadora le han permitido influir en aspectos trascendentales dentro del Estado y de la sociedad, para provocar un crisol de discusiones en torno a ella. Estas discusiones no son ajenas a la realidad ecuatoriana: su historia nos demuestra la estrecha vinculación mantenida con la migración Sur-Norte, experimentada con mayor notoriedad a finales de la década de los noventa, donde un número importante de ecuatorianos iniciaron un proyecto migratorio hacia diferentes países del orbe. Pero es en 2008 cuando se produce un giro importante para el tratamiento del tema migratorio en el Ecuador, impulsado principalmente por el movimiento político Alianza País y el Presidente de la República, Rafael Correa Delgado, quien promovió la elaboración y aprobación mediante consulta popular de una nueva Constitución. En su articulado se reconocen, entre otros principios, el de libre movilidad y ciudadanía universal. El establecimiento de estos principios permitió, en teoría, consolidar la protección constitucional a personas y colectivos en situación de movilidad.

Estos cambios de orden normativo ubicaron al Ecuador como un territorio teóricamente propicio para la realización del proyecto migratorio y permitieron su paso de un país emisor de migrantes a uno receptor; situación que generó, además, una reconfiguración de la migración hacia el sur. Uno de los protagonistas de la nueva dinámica fue la población migrante cubana. Es bajo este escenario que Ahmed Correa Álvarez¹ nos presenta el libro *“Del Caribe a la Mitad del Mundo. Migración cubana en Ecuador”*.

El texto está conformado por cinco capítulos a través de los cuales se estudian las dinámicas de inclusión-exclusión de la inmigración cubana en Ecuador desde 2008, mediante el análisis de los niveles de la reconfiguración del espacio barrial en las ciudades de Quito y Guayaquil, en los barrios de la Florida y el Paraíso respectivamente, y la inserción al mercado laboral ecuatoriano de la población cubana en el país de destino.

Pues bien, el recorrido de este texto inicia con una clara exposición del marco conceptual necesario para comprender las dinámicas de inclusión-exclusión a

partir de las categorías analíticas de *identidad y nación*, y el papel del *otro-extranjero* en la configuración de la identidad nacional. El análisis realizado a partir de estas categorías, permite entender la relación existente entre el *otro-extranjero* y el concepto de Estado - nación. Este último se erige como una forma de organización social, pero a la vez como el espacio en el cual se construye la asimétrica relación entre los ciudadanos nacionales y el migrante, bajo una lógica estado-céntrica que no necesariamente permite una adecuada inclusión del migrante en destino y en consecuencia genera un escaso respeto a sus derechos, dado que el extranjero aparece como aquel extraño, ajeno a lo nacional.

Esta lógica favorece entonces no sólo la exclusión del “otro”, y su consecuente lucha por ser incluido en este nuevo espacio, sino que permite entender por qué se producen actos de xenofobia, discriminación y violencia que sufren los migrantes en destino, lo que permite entonces cuestionar el concepto de Estado-nación en el marco de la migración y el respeto a los derechos de los migrantes no solamente por su condición de vulnerabilidad sino fundamentalmente en su condición de personas.

Con este panorama develado, el texto nos presenta un segundo capítulo en donde se explican las dinámicas de la migración cubana en Ecuador ocurridas a partir de 2008. En primera instancia se presentan datos estadísticos que buscan desmentir determinados discursos alrededor de la migración cubana. En segunda instancia, la investigación realizada nos invita a reflexionar alrededor de la complejidad del entorno ecuatoriano como plaza de recepción de inmigración, fundamentalmente matizada por la incongruencia existente entre los postulados constitucionales y las normas de menor jerarquía, que regulan el tema migratorio, dado que estas últimas se presentan como instrumentos que hacen posible la vulneración de derechos de la población migrante, y representan un claro retroceso el reconocimiento de derechos constitucionales en materia migratoria.

Un aspecto no menos importante presente en su análisis es la especificidad del marco jurídico - político que atraviesa la migración entre Ecuador y Cuba. Mien-

¹ Licenciado en Derecho por la Universidad de la Habana, Cuba. Máster en Ciencias Sociales con mención en Sociología por la Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales FLACSO-Ecuador, e investigador asociado del Departamento de Sociología y Estudios de Género de la mencionada institución.

tras el primero ha establecido un discurso de fronteras abiertas, el segundo coloca claras restricciones para la libre movilidad de sus ciudadanos, pudiéndose provocar una pérdida de sus derechos que puede terminar en apatridia para quien no ha podido regresar a Cuba luego del plazo determinado por su ley, o que en su defecto no ha podido regularizar su situación migratoria en el país de destino. Esto ha incentivado la generación de redes de corrupción tanto en origen como en destino, para lograr acceder al proceso de regularización que no siempre termina de exitosamente.

Todo lo anterior provoca entonces que el Ecuador poco a poco deje de significar para los cubanos un país receptor de migrantes, para convertirse en un país de tránsito hacia los Estados Unidos de América, lugar que para muchos migrantes cubanos se presenta como un sitio favorable para la realización del proyecto migratorio gracias a la existencia de la ley de ajuste cubano y una fuerte comunidad diaspórica que ha logrado colocarse en importantes espacios sociales y políticos facilitando la llegada de sus connacionales al país del norte. Sin embargo, el análisis en destino es fundamental para la comprensión del proceso migratorio cubano en el Ecuador.

Este análisis es realizado en un tercer capítulo, donde Correa Álvarez explora la reconfiguración del espacio barrial, a partir de dos espacios geográficos claramente delimitados, el barrio La Florida, en Quito, y el barrio Paraíso, en Guayaquil.

La aproximación que realiza nos invita en primer término a reflexionar respecto de la necesidad de pensar en el barrio como un espacio geográfico, más allá de la planificación urbana; un espacio que se constituye como sitio en donde se hacen evidentes una serie de tensiones que buscan una reivindicación de la identidad. La complejidad del análisis es mostrada a través de dos ejemplos, en dos contextos culturales diferen-

tes, para evidenciar experiencias de éxito y de fracaso, en donde el trabajo juega un papel fundamental dentro del proceso de integración del migrante en el país de destino.

Y es justamente el trabajo el tema que se aborda en el cuarto capítulo de este libro. El autor explora teóricamente la importancia del mismo como proceso de integración del migrante en el país de destino. Su investigación y análisis muestran que este se desempeña en diversos espacios, bajo diferentes condiciones; sin embargo, es el comercio transnacional, expresado a través del envío de mercaderías hacia Cuba, lo que marca una diferencia importante.

El comercio y los lazos transnacionales generados tanto en origen como en destino son el factor diferenciador que permite entender esta dinámica y su importancia dentro de la migración cubana en el Ecuador. Su paso por los mercados de la Bahía en la ciudad de Guayaquil e Ipiales en Quito, permiten mostrar la forma en la cual este proceso se ha desarrollado impactando también de forma favorable en las personas.

Finalmente el quinto capítulo es el espacio propicio para que el autor muestre las conclusiones de su investigación. Conclusiones que invitan a la reflexión y son un llamado a la construcción de un espacio que nos permita comprender el proceso migratorio y aceptar la presencia del "otro" como un ser que aporta en la construcción de una sociedad más tolerante y respetuosa de la diferencia.

Es justo mencionar que el libro "*Del Caribe a la Mitad del Mundo. Migración cubana en Ecuador*" se presenta como una puerta de entrada más que adecuada para entender el proceso de migración cubana al Ecuador, su desarrollo, dinámicas e incluso observar con otra óptica determinadas situaciones que hacen del proyecto migratorio un proceso tan complejo.